

ta' taġġim tal-grammatka Taljana u Ingliza, jiġifieri kif hu mdorri bihom l-istudent, li ta' kuljum irid iħabbat wiċċu magħhom ma' tul il-kors ta' l-istudji tiegħu. Izda billi hu maħsub ukoll għall-istudenti tal-Liċeo u għall-kandidati għall-eżamijiet pubbliċi, jidhrilna li għall-istudenti dan il-ktieb huwa mgħobbi ż-żejjed b'definizzjonijiet u ismijiet imdahhla f'xulxin, tempijiet sekondarji ta' verbi, forom ta' nomi li jistgħu jfixklu jew jaqtgħu qalb l-istudenti, għad li huma meħtieġa biex ikollna grammatka kompita tal-lsien Malti.

F. S. C.

Kotba li haġġu ma' tul is-sena u li għadna ma semmejnihomx f'dan il-Qari:—

PATRI ĠORG XERRI, O.F.M., S. Baskal Baylon pp. 62. Lux Press.

FRA ĠERARDU minn HAŻ-ŻABBAR. Kemm hi ħafifa il-Ħajja Qaddisa. pp. 140. Empire Press.

Nagħtu s-Sena t-Tajba lill-Imseħbin

u lill-Qarrejja kollha.

WERREJ TA' L-ERBATAX-IL SENA

Iż-żmien u s-Sabar fil-Kitba Maltija.			3
Dan min hu?	Dun Karm		6
'L hawn u 'l hemm fid-Dizzjunarju tal-Malti	P.P. Saydon	8-108	
Biċċa mill-Istorja tal-Knisja ta' Malta	M. D.		10
Ħajja Qasira	K. Vassallo		12
It-Tliet Grazzji	I. Muscat-Azzopardi		13
Epithalamion	G. Chetcuti		20
Il-Mewt ta' Nonny.	L. Cutajar		21
Frak	D.K.		24
Għajdut Malti	R.M.B.	25-112	
Eżami tal-Malti			26
Xinhi letteratura—Għalfejn tiswa			33
Nirien ta' Mħabba	D. Karm		36
Il-Vinturi tal-ġhaġeb tal-Baruni Munchausen	F.S.C.		37
Lill-Miħna tal-Għaqba	M. Agius		44
Ġammarija Kassja	G. Calleja		45
In-Nisel ta' l-isem ta' "Għawdex"	G. Micallef		53
Kliem Malti f'Isna oħra ta' l-Ewropa	A. C.		54
Iż-Żaġħżuġh aġhma	K. Muscat		58
Kotba godda		59-73-82	
Raġuni—mhux ġlied u tghajjir			61
Il-Firma	Ivo Muscat-Azzopardi		63
Daqsxejn ta' Nota Ortografika	D.K.		67
Il-Lampa tas-Sagrament—Lill-Pjaċir—Il-Balluta			
Mwaqqgħa	D.K.		68
Il-Għerf tal-Ġnus	C.M.D.		70
Il-Ħakem Baldassâr	R.M.B.		72
Kittieba Maltin u Kotba bil-Malti	F.S.C.		75
Biblijografija	Ġ. Chetcuti, D. K., A. Farrugia Rigaud S.		82
Il-lsien Malti u ilsna oħra			89
Lill-Madonna tal-Karmnu	D.K.		91
Il-Lejl tal-Milied	Ġ. Ellul		92
Fid-dlam tal-lejl	Ġ. Chetcuti		97
Tagħrifha żġhira	P.P. Saydon		98
Liż-Żaġħżuġh Poeta	R.M.B.		99
Seher f'Haġar Qim	L. Cutajar		100
L-ewwel Imħabba	Ġ. Chetcuti		106
Lill-Kanarin	D.K.		107
Poeti t-tnejn	R. L. Psayla		111
Żewġ Romanzi u Grammatka	F.S.C.		114